

Hotel ADLER

468 44 Josefův Důl, Dolní Maxov 118, Jizerské hory

Firma **Mgr. Jan Mečíř**, IČ: 419 74 131, zastoupená Mgr. Janem Mečířem, tel.: 602 236 575 (dále jen ubytovatel) - ubytovatel je plátcem DPH na straně jedné

a

na straně druhé: **Dům dětí a mládeže Praha 2**, sídlo: Slezská 21/920, 120 00 Praha 2 - Vinohrady, IČO: 45245924 zastoupený (kontaktní osoba – vedoucí akce): **Karla Rampasová DiS.** (tel. 602 614 384, rampasova@ddm-ph2.cz) (dále jen objednatel)

uzavírají tuto

SMLOUVU O POSKYTNUTÍ UBYTOVÁNÍ A STRAVOVÁNÍ OSOB

I. Předmět smlouvy

Předmětem plnění podle této smlouvy je zajištění pobytu účastníků objednatele (ubytování a stravování) v Hotelu Adler, 468 44 Josefův Důl.

II. Podmínky smlouvy

2.1 Pobyt osob objednatele se uskuteční v zařízení ubytovatele a to v Hotelu ADLER, 468 44 Josefův Důl v těchto termínech a počtech:

A) • 17. - 24.1.2026

B) • 24.1. – 31.1.2026

vždy: • 30-35 dětí do 7 let; • 1-5 dětí do 15 let; • 25 - 35 os. nad 15 let (včetně pedagogů)

C) • 14.2. - 21.2.2026 / □ 45-54 dětí 7-15 let; □ cca 4-10 dětí 15-18 let □ + 7 pedagogů

D) • 21.2. - 28.2.2026/ □ 30-45 dětí 7-15 let; □ cca 4-10 dětí 15-18 let □ + 6 pedagogů.

Objednatel upřesní ubytovateli konečné počty účastníků nejpozději 1 týden před zahájením prvního dne daného pobytu.

2.2 Pobyt začíná vždy v den příjezdu po 16.00 hod. (stravování začne v tento den večeří). Pobyt bude ukončen vždy v den odjezdu do 10.00 hodin. Stravování v tento den bude zakončeno snídaním a balíčkem na cestu (studený oběd).

2.3 Objednatel:

2.3.1 se zavazuje uhradit zálohu i doplatek (konečné vyúčtování) v dohodnutém termínu podle bodu 4.2 smlouvy (vždy na základě řádně vystavené a doručené faktury od ubytovatele).

2.3.2 zodpovídá za ubytované osoby a zabezpečí, že se budou řídit ubytovacím řádem Hotelu ADLER.

2.4 Ubytovatel:

2.4.1 se zavazuje poskytnout objednavateli ubytování a stravování v rozsahu plné penze (včetně dopolední a odpolední svačiny) a pitný režim po celý den v rozsahu této smlouvy.

2.4.2 se v případě nenaplněné smlouvy zavazuje uhradit objednateli vzniklou škodu v plném rozsahu včetně 10 % penále z celkové vyčíslené škody objednatele (za každý den prodlení).

III. Storno podmínky

V případě odstoupení od smlouvy anebo nenaplnění smlouvy je ubytovatel objednateli oprávněn účtovat storno poplatky:

3.1 v době kratší než 7 dnů před začátkem pobytu má ubytovatel nárok na úhradu ceny ubytování (bez stravy) ubytovaného ve výši 35 % z ceny ubytování za celou dobu nerealizovaného ale objednaného pobytu.

3.2 v době kratší než 14 dní před začátkem pobytu (včetně 14. dne) má ubytovatel nárok na úhradu ceny ubytování (bez stravy) ubytovaného ve výši 50 % z ceny ubytování za celou dobu nerealizovaného ale objednaného pobytu. Storno poplatky ubytovatel neuplatní při důvodech vyšší moci (prokazatelně doložené onemocnění nebo epidemie či karanténa a podobně) znemožňující pobyt účastníka, oznámené a doložené ubytovaným ubytovateli nejpozději před zahájením 1. dne pobytu podle bodu 2.1 smlouvy. Obě strany jsou povinny se okamžitě a bezodkladně o této věci informovat.

3.3 stejný postup ubytovatel uplatní i v případě jinak neodůvodněné neúčasti do max. do počtu 10 % účastníků (tj. do počtu 5 účastníků).

3.4 V případě neúčasti více než 10 % účastníků podle bodu II. smlouvy ubytovatel účtuje storno poplatek ve výši 50 % z ceny za ubytování/ 1 nezúčastněná osoba/za celý nerealizovaný pobyt.

IV. Cenové podmínky a způsob platby

4.1. Obě strany se dohodly na smluvní ceně, která činí celkem

550,- Kč bez DPH / os. do 7 let / 1 den pobytu

750,- Kč bez DPH / os. do 15 let / 1 den pobytu

950,- Kč bez DPH / os. nad 15 let / 1 den pobytu

Fakturované DPH bude vyčísleno dle platné legislativy v době fakturace pobytu.

Na každých 10 platících účastníků poskytne ubytovatel 1 osobu zdarma.

4.2. **Objednatel ubytovateli na základě ubytovatelem vystavené a doručené faktury se zavazuje uhradit zálohy ve výši cca 65 % předpokládané ceny takto:**

A) 310000,- Kč s DPH / na pobyt do 15.12.2025

B) 250000,- Kč s DPH / na pobyt do 15.01.2026

Hotel ADLER

468 44 Josefův Důl, Dolní Maxov 118, Jizerské hory

4.3 Konečné vyúčtování provede ubytovatel fakturou (daňovým dokladem) nejpozději v den ukončení pobytu (2.2.2026 a 02.03.2026) anebo vždy po ukončení jednotlivých pobytů se splatností do 7 dnů od vystavení konečné faktury.

V. Další dohodnuté podmínky

- 5.1 Smluvní strany výslovně souhlasí s tím, aby tato smlouva byla zveřejněna v Centrálním registru smluv MV ČR v souladu se zákonem č. 340/2015 Sb., v platném znění. **Zveřejnění smlouvy zajistí objednatel.** Smluvní strany prohlašují, že skutečnosti uvedené v této smlouvě nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu § 504 občanského zákoníku a udělují svolení k jejich užití a zveřejnění bez stanovení jakýchkoli dalších podmínek. Odstavec 5.1 platí pouze v případě, pokud celková uhrazená částka přesáhne 50 tis. Kč bez DPH.
- 5.2 Za účelem evidence v knize ubytovaných ubytovatele (pro potřeby místních poplatků obci a u cizinců pro hlášení cizinecké policii) poskytne objednatel ubytovateli následující osobní údaje účastníků pobytu: jméno, příjmení, adresa trvalého pobytu, datum narození + u osob starších 15 let číslo občanského průkazu u cizinců číslo pasu. Ubytovatel se zavazuje dodržovat a důsledně naplňovat ustanovení Zákona č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů v platném znění a Nařízení EP a R 2016/679 (GDPR). Ubytovatel se zároveň zavazuje k součinnosti s objednatelům v souvislosti s naplňováním důsledné ochrany a případného výmazu osobních údajů účastníků pobytu podle platných právních předpisů.
- 5.3 Tato smlouva je platná ode dne podpisu smluvních stran. Vyhotovuje se ve dvou stejnopisech, podepsaných oprávněnými zástupci. Veškeré následné úpravy této smlouvy budou prováděny pouze písemnou formou řádně číslovaných smluvních dodatků. Účastníci této smlouvy tímto prohlašují, že tato smlouva byla sepsána podle jejich pravé a svobodné vůle, nebyla ujednána v tísní ani za jinak jednostranně nevýhodných podmínek. Na důkaz toho připojují své vlastnoruční podpisy.

V Josefově Dolu dne 14.09.2025

V Praze dne

